

# Jesteś cudzoziemcem?

**Potrzebujesz PESEL lub NIP, aby wywiązać się ze swoich obowiązków podatkowych.**

## Jeśli masz PESEL lub NIP to:

- › szybciej i łatwiej załatwisz wszystkie sprawy podatkowe w Polsce
- › zalogujesz się do usługi Twój e-PIT do czego potrzebny jest m.in. PESEL lub NIP
- › przygotowujemy dla Ciebie i udostępnimy Twoje roczne zeznanie podatkowe PIT w usłudze Twój e-PIT
- › złożysz zeznanie podatkowe przy użyciu np. bezpłatnej aplikacji e-Deklaracje na podatki.gov.pl
- › skorzystasz z ulg i odliczeń, dzięki czemu odzyskasz zwrot nadpłaty podatku.



## PESEL

**PESEL** to podstawowy i indywidualny numer, Twój identyfikator podatkowy, którego potrzebujesz w kontaktach z urzędem skarbowym. Posługuje się nim osoba fizyczna, czyli pracownik, osoba która wykonuje zlecenie lub świadczy usługę. O wydanie numeru PESEL prosisz ty.



### Wniosek o nadanie numeru PESEL składasz do:

- › organu gminy, właściwego dla twojego miejsca zameldowania
- › organu gminy właściwego dla siedziby twojego pracodawcy, jeśli nie możesz się zameldować
- › Urzędu Dzielnicy Warszawa - Śródmieście (ul. Nowogrodzka 43) – w przypadku gdy jeszcze nie pracujesz lub Twój pracodawca ma siedzibę za granicą Polski



## NIP

**NIP** to alternatywny do PESEL identyfikator podatkowy, którego potrzebujesz w kontaktach z urzędem skarbowym jeśli prowadzisz działalność gospodarczą lub jesteś podatnikiem VAT lub jesteś płatnikiem podatków lub składek społecznych i zdrowotnych.



**Jeżeli spełniasz przynajmniej jeden z tych warunków, złóż wniosek o nadanie NIP. Wypełnij np. formularz NIP-7 i złóż go w urzędzie skarbowym w Twoim mieście. Możesz to zrobić:**

- › elektronicznie
- › osobiście w urzędzie skarbowym
- › wysłać pocztą

**Uwaga!** Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą wniosek o NIP składają do CEIDG

Jeżeli masz pytania dotyczące rozliczenia skontaktuj się z **Krajową Informacją Skarbową** pod numerem telefonu:



**22 330 03 30**



**801 055 055**



**+48 22 330 03 30**

lub z Twoim **urzędem skarbowym**

# Ви іноземець?

Для виконання покладених на Вас податкових зобов'язань Вам потрібен персональний ідентифікаційний номер (PESEL) або індивідуальний податковий номер (NIP).

## Якщо у Вас є персональний ідентифікаційний номер (PESEL) або індивідуальний податковий номер (NIP) Ви:

- ▶ простіше і швидше врегулюєте всі податкові питання в Польщі,
- ▶ зможете увійти до «Twój e-PIT», використовуючи для авторизації зокрема персональний ідентифікаційний номер (PESEL) або індивідуальний податковий номер (NIP)
- ▶ у розділі «Twój e-PIT» отримаєте доступ до підготовленої Вашою податковою декларації з податку на прибуток (PIT),
- ▶ зможете подати податкову декларацію наприклад, безкоштовно завантажуючи додаток «e-Deklaracje» доступний за адресою [podatki.gov.pl](http://podatki.gov.pl),
- ▶ зможете скористатись пільгами і відрахуваннями, що дозволить повернути надмір сплачених сум податкового зобов'язання.



## PESEL

### Персональний ідентифікаційний номер (PESEL)

– це основний та індивідуальний номер, Ваш податковий ідентифікатор, який дозволяє ідентифікувати Вас при зверненні у податкову інспекцію. Він використовується фізичною особою, тобто працівником, особою, яка виконує роботу або надає послуги. Клопотання про присвоєння персонального ідентифікаційного номера (PESEL) подаєте Ви.



Для присвоєння персонального ідентифікаційного номера (PESEL) Вам слід подати заяву до:

- ▶ управління гміни за місцем реєстрації
- ▶ управління гміни за місцем знаходження Вашого роботодавця, якщо Ви не маєте можливості зареєструвати місце проживання
- ▶ Муніципального управління району Варшава-Середмістя (вул. Новгородська, 43) – якщо Ви ще непрацевлаштовані або офіс Вашого роботодавця знаходиться за межами Польщі



## NIP

### Індивідуальний податковий номер (NIP)

– це при зверненні у податкову інспекцію альтернативний ідентифікатор об'єкта оподаткування, якщо Ви ведеєте підприємницьку діяльність, є платником ПДВ або платником податків чи страхових внесків на загальнообов'язкове державне соціальне страхування та медичне страхування.



Якщо Ви відповідаєте хоча б одній з цих вимог – подайте заявку на отримання індивідуального податкового номера (NIP). Наприклад, заповніть бланк NIP-7 та подайте його до податкової інспекції у Вашому місті. Ви можете це зробити:

- ▶ в електронному вигляді
- ▶ особисто, у податкової інспекції
- ▶ надсилаючи поштою

Примітка! Фізична особа, яка здійснює підприємницьку діяльність, подає заяву про присвоєння індивідуального податкового номера (NIP) до CEIDG – Центрального реєстру інформації про господарську діяльність

У разі виникнення додаткових питань щодо розрахунку податкових зобов'язань телефонуйте до контакт-центру **Державної Фінансової Адміністрації** за номерами:



22 330 03 30



801 055 055



+48 22 330 03 30

або звертайтеся у свою **податкову інспекцію**